

Convegno
Vicenza, 28/10/2021
MIKO
**Competenze internazionali
nella vita professionale e sociale**
Progetto formativo per l'IFP

L'iceberg della cultura

**Levi Bettin
Dalmar Mohamed Ali**

Disclaimer

Projekt: *Międzynarodowe kompetencje w życiu zawodowym i społecznym – praktyczne metody nauczania* nr 2019-1-PL01-KA202-065529

MIKO **Competenze internazionali** **nella vita professionale e sociale**

Progetto formativo per l'IFP



Il presente progetto è finanziato con il sostegno della Commissione europea. L'autore è il solo responsabile di questa pubblicazione e la Commissione declina ogni responsabilità sull'uso che potrà essere fatto delle informazioni in essa contenute.

- FLIPPED CLASSROOM
- PROJECT BASED
- INTERDISCIPLINARE

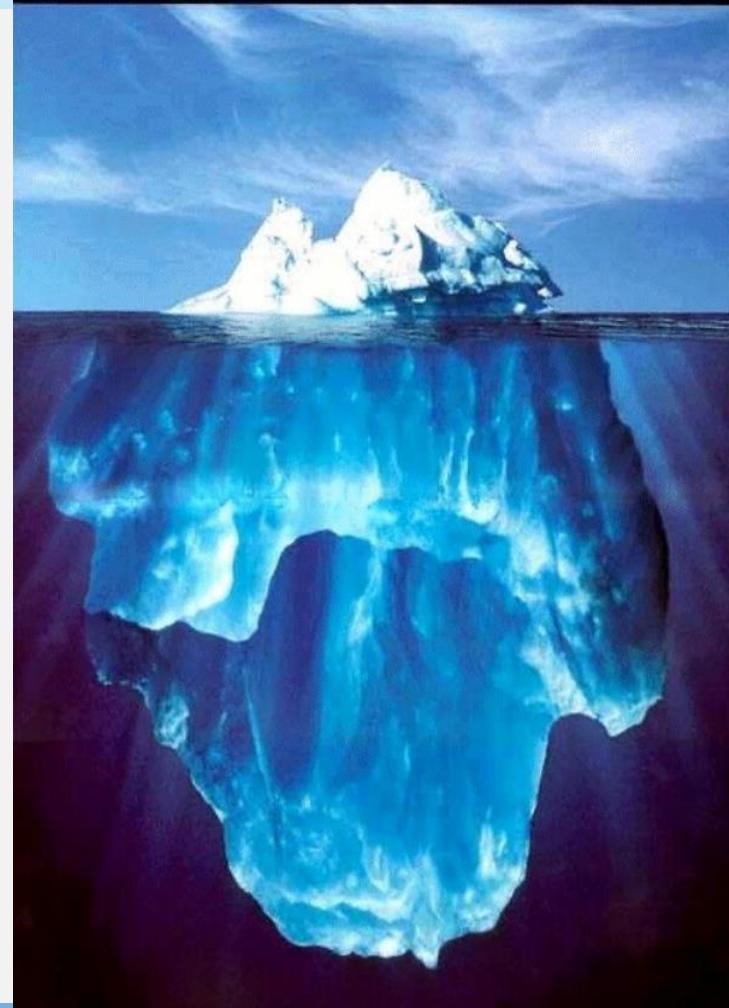
- Migliorare le competenze linguistiche
- Lavorare in gruppo
- Usare applicazioni digitali
- Ricercare informazioni in rete e valutarne l'attendibilità
- Rielaborare informazioni
- Comunicazione interculturale

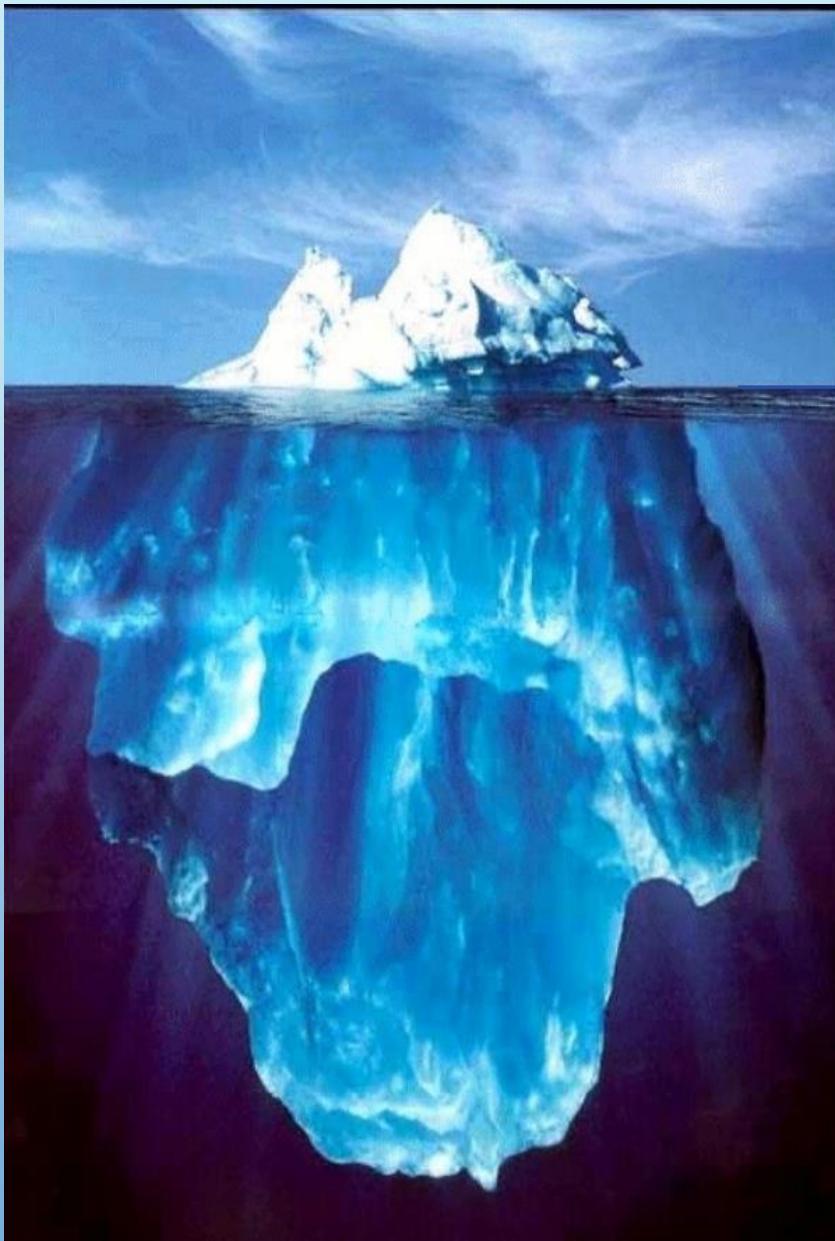
L'iceberg è una metafora della cultura.

Quando vediamo un iceberg, la parte visibile sopra l'acqua è solo una piccola parte di un tutto molto più grande.

Possiamo dire che la cultura è come un iceberg: infatti, come nell'iceberg, solo il **10% circa** sono le caratteristiche di un gruppo che possiamo vedere con i nostri occhi.

Ma queste sono semplicemente una manifestazione esterna delle componenti più profonde e ampie della cultura, che è l'**insieme di idee, preferenze e priorità** profondamente radicate.





Surface Culture



Above the Surface

Emotional Load: Relatively Low

Deep Culture



Unspoken Rules

Just Below the Surface

Behavior-Based

Emotional Load: High



Unconscious Rules

Far Below Surface

Value-Based

Emotional Load: Intense



Surface Culture

Above the Surface

Emotional Load: Relatively Low

The kind of **VISUAL** elements of culture that are easily identifiable, easily shared, and easily accessed.

“Everybody does it differently”



Unspoken Rules

Just Below the Surface

Emotional Load: High

Elements of culture that are **not as easily pointed out**, more **ingrained into society**.

Behavior-based

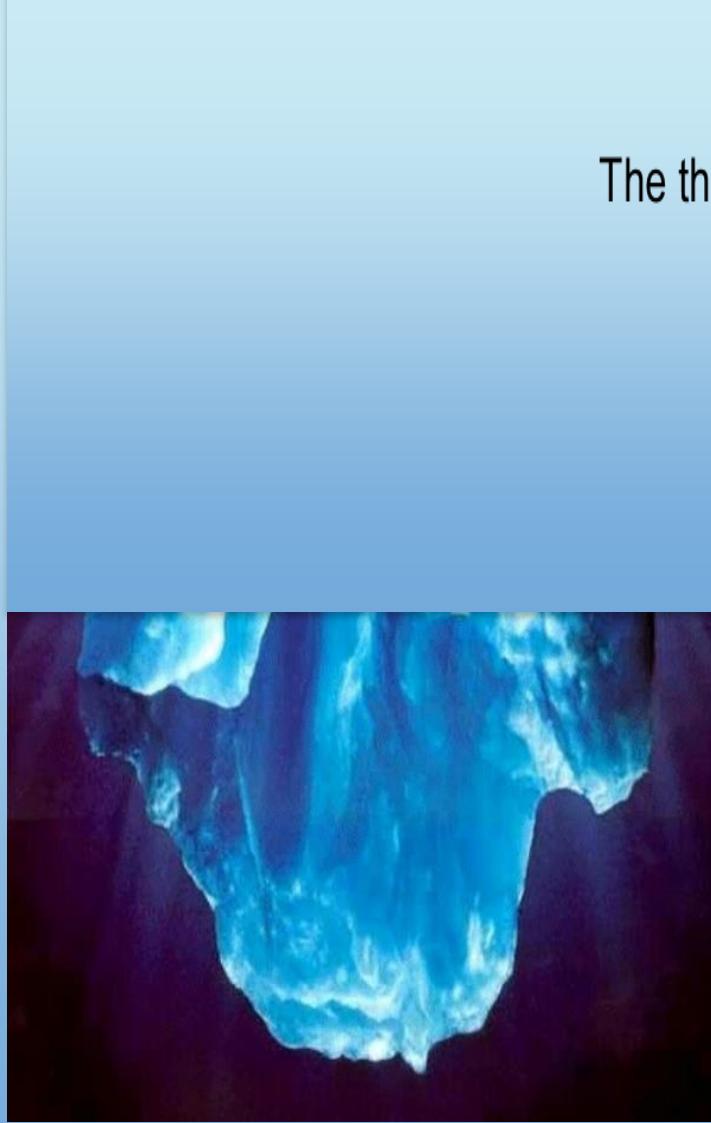


Unspoken Rules example

Just Below the Surface

I've been invited to dinner at a friend house.
The food is very good, so I clean up my plate!

Italy: Is a sign that you really appreciated the food!
China: it's rude to clean your plate, like you're telling your host that he or she did not provide you enough.



The things that don't get talked about, and often aren't even realized.

Value-Based.

"You just don't DO that!"

Unconscious Rules

Far Below Surface

Emotional Load: INTENSE

Attività

Dividere gli studenti in piccoli gruppi (4-5 persone per gruppo)

Ciascun gruppo dovrà decidere se gli aspetti culturali proposti sono **visibili** o **invisibili** e quindi spostarli **sopra** o **sotto la superficie dell'acqua**.

Attitudes Towards Elders	Food
Body Language	Games
Celebrations	Handling emotions
Clothes	Language
Concept of Beauty	Music
Concept of Cleanliness	Notions of Leadership
Concept of Time	Notions of Modesty
Courtesy	Patterns of Group Decision-Making
Crafts	Personal Space
Dance	Preference for Competition or Cooperation
Definition of Obscenity	Tone of Voice
Eye-Contact	Touching
Facial Expressions	



Surface Culture

Above the Surface

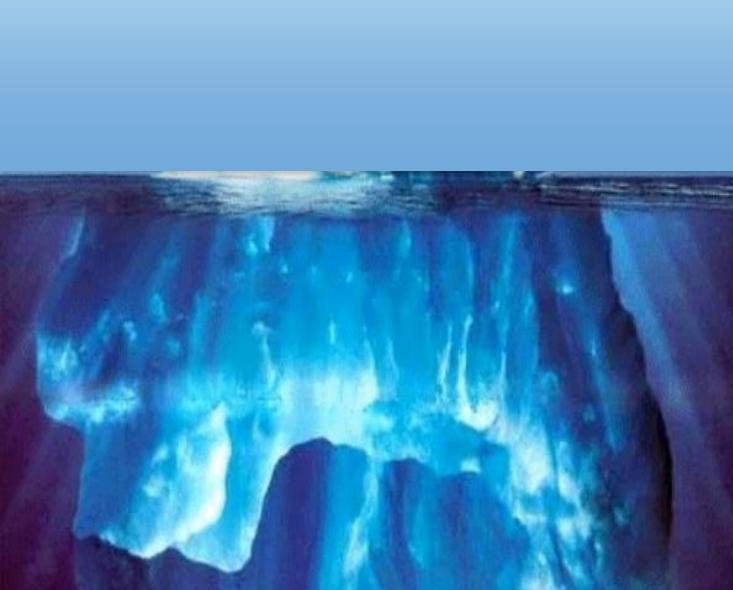
Emotional Load: Relatively Low

Food - Clothes - Music - Crafts - Dance - Language -
Celebrations - Games

The kind of **VISUAL** elements of culture that are easily identifiable,
easily shared, and easily accessed.

"Everybody does it differently"

Courtesy - Concept of Time - Personal Space - Facial Expressions - Body Language - Touching - Eye-Contact - Handling emotions



Unspoken Rules

Just Below the Surface

Emotional Load: High

Elements of culture that are perhaps not as easily pointed out, more ingrained into society.

Behavior-based.

Notions of Modesty - Concept of Beauty - Notions of Leadership - Tone of Voice - Attitudes Towards Elders - Concept of Cleanliness - Patterns of Group Decision-Making - Preference for Competition or Cooperation - Definition of Obscenity - Attitudes toward Dependents

The things that don't get talked about, and often aren't even realized.

Value-Based.

"You just don't DO that!"



Unconscious Rules Far Below Surface Emotional Load: INTENSE

Kahoot!

E' una piattaforma di apprendimento basata sul gioco, utilizzata a scopo educativo

I suoi giochi di apprendimento, "Kahoots", sono quiz a scelta multipla che possono essere scritti dagli utenti e sono accessibili tramite un Browser Web o attraverso l'App Kahoot.

Kahoot! può essere utilizzato per misurare le conoscenze degli studenti, per la valutazione formativa, o come pausa dalle tradizionali attività di classe.

L'iceberg della cultura per parlare di...

- Psicologia (*Stereotipi e pregiudizi*)
- Sociologia
- Storia
- International business etiquette
- Educazione civica
-

...Grazie per l'attenzione!

Levi Bettin
Dalmar Mohamed Ali
contatto:
project@eurocultura.it